

一、中心要闻 二、重大项目进展情况 三、学术讲座 四、学术交流 五、重点研究基地会议纪要 六、《现代外语》2010年第1期目录 七、学术会议信息

一、中心要闻

1、新春慰问暖人心

2月4日上午，副校长、基地主任刘建达教授、专职研究员王初明教授、何晓炜教授、郑超教授等一行登门慰问中心资深教授桂诗春、李筱菊、黄建华、何自然、钱冠连。刘建达代表基地给教授们送上了新春祝福。基地人员和教授们亲切交谈，嘘寒问暖。几位老教授虽年事已高，但精神矍铄，仍惦记着学校和中心的发展问题。

2、刘建达率队赴京调研科研管理工作

为进一步促进我校科研事业的发展，了解并学习国内兄弟院校科研工作的先进经验，做好我校科研“十二五”规划工作，3月31日-4月2日，副校长、基地主任刘建达率翻译学研究中心主任穆雷、高等教育研究所所长朱建成、科研处副处长阳爱民、经贸学院副院长易行健、中文学院副院长刘小平、信息学院副院长蒋盛益等一行9人前往北京，走访了对外经济贸易大学、北京师范大学、北京外国语大学三所高校，就“十二五”科研事业发展的初步设想、科研平台建设、科研项目国际交流合作、科研机构建设与管理、交叉学科科研项目的培育、科研团队建设及科研业绩评价等内容进行了调研。通过此次调研，调研小组和北京三所高校在科研工作管理及发展等方面进行了深入的交流和探讨，这次调研活动不仅开阔了视野、理清了思路、学习了经验，也为我校科研“十二五”规划工作的编写打下了良好的基础，对提高我校科研实力及管理水平有很大的帮助。

3、曾用强当选首届中国语言教育研究会副会长

4月9日至11日，全国首届语言教育研讨会暨中国语言教育研究会(China Association of Language and Education,简称CALE)成立大会在四川外语学院召开，全国300多位语言教育界专家出席了会议。会议选举产生了第一届理事会，我中心兼职研究员曾用强教授当选为副会长；中国修辞学会会长、上海外国语大学博导王德春教授当选为第一届理事会会长。

中国语言教育研究会是我国从事语言教育实践与理论研究的人员和单位自愿组成的学术性、非营利性社会组织，是中国修辞学会领导下的二级学会。本次会议由四川外语学院承办，旨在进一步推动我国语言教育研究深入发展，加强与国内外同行交流与合作，促进语言教育学科建设。曾用强在会上作了“对计算机化考试的几点思考”的主题发言，对我国计算机化考试的相关问题进行了深入的阐述，获得与会代表的高度评价。

二、重大项目进展情况

1、钱冠连教授主持的教育部重大项目“(西)语言哲学与现代语言研究”已成功结项。

2、何晓炜教授主持的教育部重大项目“英、汉句法结构对比研究”已成功结项。

3、徐海、何家宁博士主持的“基于实证研究的英语学习型词典模式的构建”

本季度，课题组成员完成最终成果的部分内容写作，亦有几篇论文录用待发。迄今，发表的研究成果如下：

- (1) 徐海，“语料库技术的发展与现代英语词典的编纂”，《辞书研究》，2007年第3期。
- (2) 徐海，“英汉学习型词典双宾构式呈现模式的效果研究”，《现代外语》，2007年第3期。
- (3) 徐海，“动词句式的转换与英语学习词典的例证”，《中国外语》，2007年第6期。
- (4) 徐海，“塞缪尔·约翰逊词典编纂思想探析”，《学术研究》，2007年第11期。
- (5) 徐海，“Exemplification Policy in English Learners' Dictionaries”，*International Journal of Lexicography*, 2008年第4期。
- (6) 徐海，《英语学习型词典典型词例的选取》，科学出版社，2009年。
- (7) 徐海，“中国英语学习者需要什么样的例证”，《辞书研究》2009年第2期。
- (8) 徐海，“Representation of word combinations in illustrative examples in English learners' dictionaries.” In: V. B. Y. Ooi et al. (Eds.). *Perspectives in Lexicography: Asia and Beyond*. Tel Aviv: K. Dictionaries Ltd., 2009. 183-191.
- (9) 何家宁，“A study of dictionary use in Chinese-English translation by Chinese EFL learners.” *Horizontes de Lingüística Aplicada*, 2007年第2期。
- (10) 何家宁，《大学汉英学习词典模式构建》，科学出版社，2008年。
- (11) 何家宁、张文忠，“中国英语学生词典使用定量实证研究数据收集与统计方法现状分析”，《现代外语》2009年第1期。
- (12) 源可乐，“跨文化语用失误及词典对策”，《广东外语外贸大学学报》2007年第2期。
- (13) 源可乐，“电子词典对纸质词典的选用——《袖珍电子词典的现状与展望》之一”，《辞书研究》2008年第4期。
- (14) 源可乐，“电子词典功能的比较——《袖珍电子词典的现状与展望》之二”，《辞书研究》2009年第2期。
- (15) 武继红，“论写作教学与词典使用”，《广东外语外贸大学学报》，2007年第4期。
- (16) 张宏、章宜华，“英语学习词典中概念外壳名词从句信息处理的对比研究”，《外语研究》2007年第1期。
- (17) 于屏方、杜家利，“文本排歧语义图式的自动获取与选择”，《计算机工程与应用》2007年第31期。
- (18) 杜家利、于屏方，“NLES 对句层“花园路径现象”的规避类型研究——基于 NV 互动型的探讨”，《计算机工程与应用》2008年第25期。
- (19) 杜家利、于屏方，“自然语言文本语义接受度的在线系统评价研究”，《计算机工程与应用》2008年第26期。
- (20) 于屏方、杜家利，“动词义位的事件图式及其释义特点:语篇视角分析”，《辞书研究》2009年第4期。

4、杜金榜教授主持的“基于语料库的法律语篇信息分布与语言实现研究”

近期，杜金榜教授主持的题为“基于语料库的法律语篇信息分布与语言实现研究”项目主要利用法律语篇信息处理系统语料库（CLIPS）开展了如下方面的研究工作：

- 1) 对话篇信息角度的法律语言学心理学研究做出了宏观设计，拓展了本研究项目的应用空间，丰富了研究内容，扩充了研究队伍。
- 2) 深化法律语篇信息处理系统在司法话语实践中的应用，用于探讨具体的司法问题。展开了司法过程中法官话语的研究、律师语言研究、各方当事人语言的研究等。例如，法官要对

相关的案件事实进行认定、对诉讼人员有序参与司法活动进行引导、对案件做出司法裁决等。通过对法官的问答进行研究，探讨了法官如何通过信息操控实现对司法过程进行调控的功能，对法官裁决话语的信息结构进行分析，探讨法官法律推理的过程。为了丰富本课题的有关理论观点，在小型学术探讨会议上对语篇信息与认知的关系进行了系列讨论，开辟了新的研究角度。

3) 展开了对法律文本的多角度研究。法律文本如法规、合同、证词、遗书等往往会因其中的信息内容成为法律实践中争议的焦点。比如法规条文之间所包含的信息关系决定着它们的适用范畴。司法实践中法律适用问题就可以通过对法律文本的信息结构进行分析，理清法律概念之间的关系，消除法律争议。又如法律语篇信息结构分析可以帮助甄别证词、遗书等。我们通过对法律文本研究，一方面着力于解决具体的法律实践问题，另一方面从法律语篇层面为法律语言学理论建设进行探讨。对前期的相关成果做了及时总结，对下一步研究做了计划。

4) 加强了法律翻译研究。法律翻译涉及法律语篇信息的跨语言和跨文化处理。因此，对不同法律文本的语篇信息对比研究对于法律翻译实践来说具有重要意义。我们着手建立汉英平行语料库，其内容既有汉语法律文本及其相对应的英译本，也有相应的英文文本。通过对各种文本的法律语篇信息对比分析，我们探讨了法律语篇的跨语言和跨文化差异，为法律翻译的质量评估提供依据。同时在研究生教学中对已取得的研究成果予以应用和推广。加大了语篇信息成分分析的研究力度和应用范围。

5) 加强了本项目核心观点在语言教学研究中的具体应用。法律语篇信息处理系统不仅可以应用于法律语篇的分析和解决法律实践问题，也可以应用于其它类型的语篇。比如基于语篇信息处理系统，我们对教学过程中学生的习作进行信息结构分析，揭示学生们在语篇信息结构上的处理模式，了解学生对不同类型语篇功能及其实现方式的掌握程度，提高写作和阅读教学的效果。通过对语篇信息成分的分析，我们研究了信息成分模式在法律英语教学中的应用。结合省级法律英语精品课程建设，尝试了本项目理论成果在教学中的应用。

6) 2009年10月15日召开了“法律语篇树状信息结构模式”及语料库技术小型专题研讨会。

7) 从认知角度和语用对法律语篇树状信息结构模式进行了发展，使之更具广泛适用性。同时，充分关注了多模态语篇分析的新进展，并尝试应用于法律语篇研究。

8) 采用新的语料库程序对语料库检索系统进行了更新。

9) 已经取得了下面的阶段性研究成果：

- (1) 杜金榜 论文 法律语篇树状信息结构研究 2007年2月 现代外语 2007年第1期
- (2) 杜金榜 论文 专业学生高级英语习作语篇信息特点研究 2009年3月 外语教学 2009年第2期
- (3) 杜金榜 论文 司法语篇隐性说服研究 2008年9月现代外语 2008年第3期
- (4) 杜金榜 论文 试论语篇分析的理论与方法 2008年3月 外语学刊 2008年第1期
- (5) 杜金榜 论文 庭审交际中法官对信息流动的控制 2008年4月 广东外语外贸大学学报 2008年第2期
- (6) 袁传有 论文 警察讯问中的人际意义：评价理论之“介入系统”视角 2008年4月 现代外语 2008年第2期
- (7) 张丽萍 论文 以“评”说“法”：法庭辩论中的评价资源 2007年9月 外语教学 2007年第4期
- (8) 钟彩顺 黄永平 论文 基于后维特根斯坦语言哲学的法律语言学研究 合著 2009年1月 广东外语外贸大学学报 2009年第1期
- (9) 杜金榜 论文 论语篇中的信息流动 2009年5月 外国语 2009年第3期

- (10) 杜金榜 论文 从法庭问答功能看庭审各方交际目标的实现 2009年11月 现代外语 2009年第4期
- (11) 杜金榜 论文 从层级性信息的处理看法庭交互中态度指向的实现 2009年11月 外语学刊 待发
- (12) 杜金榜 论文 处置类信息与法律语篇中说理性的实现 2009年12月 待发
- (13) 潘小珏 杜金榜 论文 庭审问答过程控制中的信息流动 合著 2009年12月 待发
- (14) 田静静 杜金榜 论文 法庭口译过程中的信息处理合著 2009年12月 待发
- (15) 杜金榜 论文 庭审问答过程控制中的信息流动 2009年12月 广东外语外贸大学学报 2010年第2期
- (16) 陈金诗 论文 法官庭审话语中的有罪推定--语篇信息结构分析 2009年12月 待发
- (17) 杜金榜 论文 论庭审过程中的信息交换 2010年10月 待发
- (18) 李跃凯 论文 从言语行为和信息结构看质证新模式的构建 2010年10月 待发

5、郑超教授主持的“不同认知层面接口的第二语言习得研究”

成果类型：系列论文

使用部门：语言研究者及语言教学工作者

课题内容：由三个子课题构成：

- (1) 词汇语义层面与语用层面的交互研究；
- (2) 句法层面与语义层面的交互研究；
- (3) 心理语言与社会语言层面的交互研究；

本课题新进展主要是：

- 1) 郑超、冯捷，“从语域意识的视角看第二语言句法运算能力与语用能力的接口”，《现代外语》，待发表，已收到用稿证明。
- 2) 姜琳，《双宾结构和介词与格结构启动中的语义》，《现代外语》，2009年第1期。
- 3) Lin Jiang (姜琳)，“Acquisition of the local binding characteristics of English reflexives and the obligatory status of English objects by Chinese-speaking learners.” 发表在 Snape, N. et al 主编的论文集《Representational deficits in SLA》中，2009年由 John Benjamins Publishing Company 在荷兰 Amsterdam 出版。
- 4) 马志刚，语言学理论与语言的生理神经基础，大连大学学报，2009年第1期
- 5) 马志刚，题元准则,非宾格假设与领主属宾句，汉语学报，2009年第1期。
- 6) 姜琳，A referential/quantified asymmetry in the second language acquisition of English reflexives by Chinese-speaking learners 刊物名： Second Language Research Vol. 5, No. 4 (第二语言研究第5卷第4期)
- 7) 目前已完成一篇论文《从选择式听力理解训练看外语教育的一种“高分低能”现象》(郑超、麦华美合著)，4月24日在第二语言习得国际学术研讨会(苏州)上宣读，并将修改后投往学术杂志。另有几篇论文正在撰写：1) 中国英语学习者“...and...”语块的习得：语块类型与二语水平的作用(郑超、袁石红合著)；2) 选择就是意义：对中国英语学习者第二语言人际意识的调查(郑超、吴琮合著)

6、曾利沙教授主持的“翻译学理论的整合性与系统性研究—认知语言学途径”

该课题的进展如下：

- 1) 曾利沙、杨洁，总结·反思·建构—论深化中国语境中的翻译主体性相关研究
- 2) 曾利沙、杨贵章，古汉诗“啼”之英译阐释视角—主题与主题倾向关联性融合的统一性
- 3) 曾利沙、杨贵章，同“床”异译探究--从主题与主题倾向关联性融合看古汉诗意象之英译（近期完成初稿尚未寄出）
- 4) 曾利沙，从认知角度看对外宣传英译的中式思维特征—兼论应用翻译技术理论范畴化表征与客观理据性，《广西民族大学学报》（CSSCI 期刊）2009 年第 6 期。
- 5) 颜方明，范畴原型观照下的影视片名翻译，《电影文学》2009 年第 4 期。
- 6) 颜方明，非模糊性语词在翻译中的多元阐释机制，《暨南大学学报》（哲学社科版，CSSCI 期刊）2009 年第 5 期。
- 7) 曾利沙，论古汉诗词英译批评本体论意义阐释框架——社会文化语境关联下的主题与主题倾向性融合，《外语教学》[CSSCI 期刊]2010 年第 2 期
- 8) 曾利沙，历时社会文化语境下的主题与主题倾向关联性——《虞美人》英译的本体论意义评析，（近期已寄《上海翻译》待刊）

7、陈建平教授主持的“当代中国社会变迁与话语建构”

该课题各子项目负责人正在撰写论文,计划与中国社会语言学会合作,在《中国社会语言学》杂志以专栏形式发表系列文章,下半年由高等教育出版社出版。

8、董燕萍教授主持的“口译中的语言转换：认知心理过程的在线探测”

该课题按照项目规划正在进行，目前已经做了下面工作：

- 1) 完成了一系列的实验设计，收集了前期的实验数据收集；
- 2) 正在统计前期的实验数据；
- 3) 修正后期实验设计，准备 5 月份收集后期实验数据；
- 4) 正在撰写两篇相关论文。

三、学术讲座

1、Martin Pickering 教授讲座

2010 年 3 月 12 日，应我中心的邀请，国际知名心理语言学专家，来自英国爱丁堡大学（The University of Edinburgh）的 Prof. Martin Pickering 莅临我校访问并做了精彩讲座。

Pickering 教授在六教做了题为 Monolingual and bilingual language production in monologue and dialogue 的学术报告。在这个报告中，Pickering 教授介绍了语言产出模型，基于词注层面（lemma stratum）的结构启动（structural priming）模型，双语句法信息表征模型以及对话同盟（alignment in dialogue）模型，并重点梳理了来自结构启动实验的支持以上模型的实证证据。来自不同语言的实验证明，说话者有重复使用之前经

历过的某种特定句法结构的倾向，例如之前如果听到了一个介宾句（prepositional object sentence），那么他在之后的讲话中就更倾向于使用介宾句，而非双宾句（double object sentence），尽管双宾句同样能够表达头脑中的信息。而当经历过的句子和所需要表达的句子所使用的关键动词是同一动词，或有相似意思时，重复使用句法结构的倾向尤其强烈。这一词汇增强效应（lexical-boost effect）支持了句法启动模型中，句法节点（syntactical nodes）与动词紧密联系，而不同动词共享相同句法节点的安排。跨语言的句法启动实验结构证明双语者的大脑中，两种语言相似的句法结构由两种语言共享。

Pickering 教授接着介绍了句法启动实验对于对话模型的意义。他认为对话双方在句法层面的相互启动实际上促进了双方对话的顺畅进行。因为在他的互动同盟模型（interactive-alignment model）中，句法表征层面的互动能够支持更高层面的语义表征和情景模型（situation model）的互动，从而最终使对话双方进入共同的对话情景。

讲座结束后，Pickering 教授还和在场师生进行了深入交流，并回答了有关句法表征模型、结构启动对于语言习得的意义以及语言理解与语言产出中句法表征机制的异同等问题。

2、俞士汶教授讲座

3月29日下午，由我校人事处主办，我中心承办的著名教授论坛第119讲于北校图书馆多功能报告厅举行，北京大学教授俞士汶为我校师生带来题为“计算语言学：原理、基础、应用与前瞻”的精彩讲座。俞士汶结合自身多年的工作经验与领悟向师生介绍了计算语言学的概要、语言知识库和语义计算的发展等内容。

我校副校长、基地主任刘建达，人事处副处长谢文新，信息学院院长姜灵敏、副院长蒋盛益，英文学院许罗迈教授、李金辉博士等领导以及北大教授朱学锋均出席讲座。刘建达代表我校与俞士汶互赠纪念品。

俞士汶介绍道，计算语言学是通过建立形式化的数学模型以分析、处理自然语言，并在计算机上用程序实现分析和处理的过程，从而达到以机器模拟人的部分乃至全部语言能力的目的。研究对象为人类的自然语言，与应用语言学、语言学的区别在于其研究必须在计算机上实现，更重要的是能增强计算机的智能水平，即理解与运用自然语言，而不仅仅是能够处理文字。

他指出计算语言学目前的主攻方向是解决以词语、句法、语义和语境层次为主的歧义问题，主要任务则是为自然语言处理提供理论、模型和实现算法。对于计算语言学的发展，俞士汶表示，计算语言学已实现长足的进步，为社会的信息化进程发挥了重要作用，但与人们的期望值相差甚远，与自然语言理解的目标还存在距离。

据俞士汶介绍，语言知识库是自然语言系统中不可或缺的组成部分，20多年来，俞士汶与北大计算语言学研究所的同仁在这个领域做大量研究并取得丰硕成果。

他们成功开发了《现代汉语语法信息词典》、面向汉英机器翻译的《现代汉语语义词典》和面向跨语言文体处理的《中英文概念词典》等多个现代汉语语言知识库。俞士汶重点介绍了《现代汉语语法信息词典》，指出这是综合型语言知识库的第一块基石，是一部面向语言信息处理的大型电子词典。

自然语言理解的研究与实现是重大的科学问题，将为探索人类智能的本质和奥秘做出贡献。但俞士汶表示，自然语言理解的研究遇到很多困难，文学语言中的歧义消解和隐喻、影射、双关等表现手法都使自然语言理解的研究面临挑战。俞士汶强调，当今研究只着眼于话语或文本，多通道的人类阅读与交际实现了多形态信息的融合，而目前的

自然语言理解研究才刚认识到这一步。

此外，俞士汶对计算语言学研究成果的应用作出介绍，主要包括机器翻译与机器辅助翻译、从信息检索到搜索引擎、文本管理以及人工系统的自然语言界面等。

3、Janet Ainsworth 教授讲座

2010年3月18日下午，美国西雅图大学法学教授、著名法律语言研究专家 Janet Ainsworth 教授应邀来我校做了主题为“Police Interrogation Methods and False Confessions: Surprising Linguistic Evidence from US about False Confessions”（警察讯问方法与虚假供述）的讲座。

Ainsworth 教授以其搜集的美国国内最前沿的警察讯问语料为例，为我们讲述了美国司法界出现的大量惊人的虚假供述以及虚假供述所涉及的语言学问题。此处的“虚假供述（false confession）”指的是无罪的犯罪嫌疑人所作的有罪供述，即无辜的人在警察的讯问下承认并不存在的犯罪事实。

Ainsworth 教授以生动、真实的案例为基础，介绍了容易做出虚假供述的四类人群以及他们的各种心理状态，如未成年人，无犯罪经验的人群，以及患有精神疾病或低智商的人群等。在心理上，这些人群都有以正面的回答取悦他人的心理倾向。另外，Ainsworth 教授详细讲述了警察讯问时采用的讯问方式，包括长达几十小时的刑讯、使用诱导性问题（leading questions）以及使用语篇标记语（discourse markers），如 so, but, because 等。这些讯问方式在很大程度上使得警察可以轻易控制讯问语篇的发展，导致了虚假供述的产生。最后，Ainsworth 教授提出了数种避免虚假供述的方法。其中之一是对讯问人员进行培训，如：对讯问人员进行心理培训——使他们相信无罪的人也会承认犯罪这一现象确实存在，这对于避免虚假供述十分必要。

Ainsworth 教授的演讲幽默风趣，声情并茂。讲座现场师生们聚精会神，听得津津有味。演讲完毕后，法律语言学方向师生就警察讯问、米兰达警告（Miranda Warning）、法律语言学研究等问题踊跃提问，如“犯罪嫌疑人是否必须使用直陈式（declarative form）语句表示自己需要律师辩护”、“美国向来崇尚民有、民享、民治，在美国司法制度的保障下，为何仍出现警察讯问导致的虚假供述？针对这些问题，Ainsworth 教授都给予了详细的回答。

此外，细心的听众注意到 Ainsworth 教授曾获耶鲁大学的硕士、哈佛大学的法律职业博士学位，并执业八年多。有着如此辉煌的法律职业生涯，她又是如何将研究兴趣转向法律语言研究？对此，Ainsworth 教授分享了她的人生体验。她觉得法律离不开语言，要想成为一名出色的律师，必须先认真研究法律语言。她坦承，如果继续执业，她或许可以成为一名优秀的律师，其贡献与价值却远远比不上为法律与语言研究搭建桥梁的工作。她呼吁，所有有志于从事法律工作的年轻学者充分重视法律语言的重要性，认真学习、研究法律语言。她还建议，在法学院一年级的课程中应当增设法律语言的课程。

最后，张新红博士对讲座进行了扼要点评，并介绍了广外大法律语言学研究、法律英语教学的情况。

四、学术交流

1、4月9日至11日，我中心专职研究员何晓炜教授应邀参加在四川外语学院召开的全国首届语言教育研讨会暨中国语言教育研究会（China Association of Language and Education, 简称 CALE）成立大会，并在会上作了题为“从语段理论看成分重量对语序的影响”的发言。中

国语言教育研究会是我国从事语言教育实践与理论研究的人员和单位自愿组成的学术性、非营利性社会组织，是中国修辞学会领导下的二级学会。会议选举产生了第一届理事会，何晓炜教授当选为常务理事。

2、2010年4月16日，王初明教授应邀参加在汕头大学召开的“国际学术会议—ELC2010”。王初明教授在会上作了题为“English Education in China: State of the Art and Future Directions”的发言。会议由汕头大学和英语语言中心主办。

五、重点研究基地会议纪要

(1) 2010年2月28日上午，中心在会议室召开新学期工作会议。全体基地成员参加了此次会议，会议由副校长、基地主任刘建达主持。刘建达在充分听取与会人员的建议后对新学期的工作进行了部署，要求大家高度重视并认真做好“十二五”规划、广外应用语言学论坛筹备、学术讲座、学术委员会换届、科研项目申报、博士生学术节等工作。

(2) 2010年3月10日，中心在会议室召开2009年度考核工作会。全体人员出席会议，会议由副校长、基地主任刘建达主持。根据广外大“关于开展教职工2009年度考核通知”的文件精神，在个人述职、民主协议的基础上，采用举手表决的方式，选出了徐海同志、肖沅陵同志为本年度考核优秀。

(3) 2010年3月26日，中心在会议室召开近期工作会。全体基地人员出席会议。会议由副校长、基地主任刘建达主持。会上，刘建达介绍了下阶段的工作。在充分讨论取得一致意见后，会议确定了下阶段的工作：制定“十二五”规划；制作基地画册；学术委员会换届工作；落实人才引进；筹备广外应用语言学论坛；完善研究室建设；加强《现代外语》建设。

(4) 2010年4月15日，外国语言学及应用语言学专业博士生录取会议在基地会议室召开。研究生处负责人及各方向博士生导师参加了本次会议。会议严格遵循大学关于博士生录取的文件规定，以及本年度招生名额及考试成绩，招生工作小组在对考生的政治素质、学术素质、身体状况及科研能力等进行严肃认真的考察后，对符合条件的考生进行择优录取。最后顺利地完成了本年度的博士生招生任务。每个研究方向的博士生导师都招收到了满意的博士研究生。

六、《现代外语》2010年第1期目录

语言学

- 局域非对称成分统制结构，词汇特征与保留宾语句式的跨语言差异.....马志刚（1）
汉语中的“由”字被动句.....熊仲儒（12）
英语左偏置构式分析.....杨朝军
从[胜]和[败]的构式看其语义识解.....李国宏（31）
通过“辞屏”概念透视伯克的语言哲学观.....鞠玉梅（39）
新型双语旅游语料库的研制与应用.....李德超 王克非（46）

二语研究及其应用

- 中国英语学习者歧义词心理表征的发展模式.....赵 晨 (55)
汉语话题化结构空位的心理现实性研究——来自填充语启动实验的证据..蔡任栋 董燕萍 (64)
英语写作表现测量指标的分类及特性研究.....陈慧媛 (72)
输入增显与任务投入量对英语词汇搭配习得影响的实证研究周 榕 吕丽珊 (81)
日语学习者的歧义句语调实验研究杨岫人 (89)

书刊评介

- 《第二语言习得的输入因素》评介.....王 淼 (98)
《语篇与语境——一种社会认知视角》评介.....陈丽江 (101)

科研/学术动态

- 2009年第五届语料库语言学国际会议简述.....王 红 (104)
“当代语音学与音系学高级研修班”在同济大学成功举办.....夏志华 (106)

会讯..... (45、105、107)

本期论文英文摘要 (108)

本刊稿约..... (封三)

七、学术会议信息

广外应用语言学论坛 征稿通知

广外应用语言学论坛谨定于2010年9月24-25日在广东外语外贸大学举行。论坛由广东外语外贸大学主办,广东外语外贸大学外国语言学及应用语言学研究(教育部人文社会科学重点研究基地)承办。本次论坛旨在进一步拓展我国应用语言学研究的宏伟事业。现将论坛有关事项通知如下:

一、会议主题:应用语言学

主要内容包括:(1)理论语言学及其应用;(2)外语教学;(3)语言测试;(4)心理语言学;(5)语言习得;(6)语料库语言学;(7)计算语言学;(8)社会语言学;(9)语用学;(10)词典学。

二、来稿要求:提交中、英文摘要(中文限600字以内;英文限500词以内),

并请附上以下信息:(1)论文题目;(2)作者姓名;(3)所属单位;(4)通讯地址

及邮编；（5）电子邮件地址； （6）联系电话。

三、来稿截止时间：2010年5月30日

四、投寄方式：1、发电子邮件至：gpphd@mail.gdufs.edu.cn
2、 邮寄至：广东外语外贸大学外国语言学及应用语言学研究
中心 510420

五、联系方式： 020-36207201 肖老师 020-36207202 张老师

广东外语外贸大学
外国语言学及应用语言学研究
中心
2010年3月4日